

THE ARMENIAN MISSIONARY ASSOCIATION OF AMERICA, INC. 140 FOREST AVENUE, PARAMUS, NEW JERSEY 07652

Editor Dr. G. H. Chopourian

VOLUME X NO. 2

SEPTEMBER, 1976

This publication combines the former "A.M.A.A. Newsletter" and the "Armenian/American Outlook"

BICENTENNIAL CHALLENGES....

Winston Churchill, 70 years ago:

"What is the use of living, if it be not to strive for noble causes and to make this muddled world a better place for those who will live in it after we are gone? How else can we put ourselves in harmonious relation with the great verities and consolations of the infinite and the eternal? And I avow my faith that we are marching towards better days..."

U.S. Department of State, 1976....

"So let us avow our faith that we are marching toward better days. And through that act America, with its vast strength, its optimism and idealism, can make a decisive contribution to a world of peace, progress, and justice."

AMERICA: BITTER AND SWEET

(On the Occasion of the Bicentennial)



In the "Letters to the Editor" section in the June 21, 1976 issue of TIME Magazine writers have views on the "bad" and "good" in America.

"Ours was one of the last countries to abolish slavery, one of the last to adopt a social-welfare system (still shamefully inadequate), and one of the last to address itself to the question of socio-economic inequality", writes one. "All the Bicentennial rhetoric and campaign jingoism can't cover up the fact that we're not numero uno."

Another writer, pointing out that at a conference of 550 business, political and educational leaders from 86 foreign countries had seen "little value in our system of Government," ponders sarcastically: "I wonder what would happen if we had no immigration laws and opened the doors wide. Do you think anyone would come?"

A third, repentant of his past critical posture, exclaims: "I've done my share of U.S. bashing, but never again... America is the Peter Pan of all the continents. Optimism, vitality, 'get-up-and-go' are still with you. May you never change."

The July 4, 1976 issue of NEWSWEEK, after completing 145 interviews, lists 46 Americans from every part of the society talking about their lives, their work, their hopes, their concerns and the coutry. One meets in the feature story the Secretary of State and a legless Vietnam veteran. A Nobel scientist and a Boston housewife. Martin Luther King's father, Jimmy Carter's mother and President Ford's son. A chicano grape picker and the head of General Motors. An opera star, a novelist, a poet and a sculptor. A grocer from Kokomo and a CB-radio tycoon from California. A 21-year-old murderer on Death Row and a 16-year-old high-school

The TIME statements and the NEWSWEEK story reveal America as both bad and good, bitter and sweet. A cursory review of our history will reveal that the bad and the good have been with us from the very beginning. Today, if we were to glance back to the 17th century, we would find that ridiculous penalties were imposed for religious infractions such as absence from church. În the area of natural resources, the exploitation of nature by our early ancestors was shocking. Politically, the occupation of Indian land and the elimination of the rights of the natives was unethical, to say the least. Today, the U.S. image overseas, as reflected in the One Billion Dollar film distribution, is a dark one.

But, with all that said, America stands as great as the heights of the Himalayas and as strong as the oldest of Redwood trees. It continues to be the land of opportunity, of political freedom, of religious freedom, and the land of charity. Its citizens' contributions of 27 Billion Dollars in 1975 for charitable purposes could underwrite the budget of half a dozen countries. On the occasion of this Bicentennial, it is good to remember that there is goodness in the hearts and lives of a huge number of individuals in the U.S. Ultimately, our "greatness" will depend upon and be measured by the "goodness" of individuals.

America! As Armenians we salute you for opening your doors to those of us who felt oppressed and left friends and family, wealth and estates to land on these shores to breathe the air of freedom. As Armenians, we stand in gratitude for the opportunities made available to invest our talents.

You may be bitter for some!

But you are sweet and adorable for us.

As Armenians, we are thankful for the unprecedented educational, cultural, and professional opportunities which have challenged us to demonstrate our willingness to learn and to contribute. Contd. p. 3, lower left

NEWSLETTER CONTEST WINNERS **NECK TO NECK**

The name and banner of our publication has been changed to "AMAA News".

The AMAA NEWSLETTER



has a ten year story. It was started by Dr. Vahe Roubian in November 1966, as a mimeographed sheet with the purpose of keeping a select group of about 200-300 people informed about the activities of the Association. It grew to have a circulation of almost 15,000 in professional print. A Newsletter which was started with the hope that "it may serve as an organ to arouse interest and create better understanding and closer ties among AMAA friends" has now become an organ of inspiration to a larger public to join hands with the AMAA in serving Christ and our fellowmen in the current growing climate of service to and awareness of human needs.

Over 12 participants sent over 20 designs and the Contest Judging Committee composed of Dr. John G. Keuhnelian, Mr. Archie Cherkezian and Mr. George Philibosian selected first Dr. Vahe Roubian's design and later, when Mr. Vasken Bedirian's design came in just before the deadline, conferred with Dr. V. Roubian with a view to coordinating the two. Dr. Roubian liked the Bedirian design,

giving the opportunity to the Committee to settle on the Bedirian design, which incidentally won the Contest Prize, and incorporate it with Dr. V. Roubian's wording.

We want to take this opportunity to congratulate the winners and to thank all the participants for their time and encouragement. We are assured once again that the AMAA has many friends.

THE ARMENIAN MISSIONARY ASSOCIATION OF AMERICA, INC. 140 FOREST AVENUE, PARAMUS, NEW JERSEY 07652

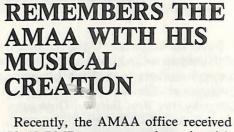
This publication combines the former "A.M.A.A. Newsletter" and the "Armenian/American Outlook

Editor Dr. G. H. Chopourian

Thank you all for your efforts.

It should also be noted that by Board decision the ARMENIAN-AMERICAN OUTLOOK has been suspended (though the possibility exists for one last issue designated for Missions) and instructions issued that the OUT-LOOK and the AMAA NEWS-LETTER be incorporated into the AMAA NEWS.

Editor



VAHE BERBERIAN

178 45-RMP stereo sacred music with two creations by Vahe Berberian: "The Lord's Prayer" and "My Lord, My Lord I Love You". The first one expresses reverendly the composer's Christian faith and provides an excellent media for choral or congregational worship.



We appreciate hearing your helpful suggestions, criticisms, and ideas for the improvement of the AMAA and all its projects including this publication. Please address them to the: "IDEA BOX"

Editor, A.M.A.A. News 140 Forest Avenue Paramus, New Jersey 07652

In the words of George Philibosian, a former AMAA President, "Nowhere else...have our people found a more blessed adopted home in terms of freedom, social and economic conditions in which to blossom and develop their suppressed or dormant quest for achievements... For us as victims of a cruel and senseless 1915 genocide, or rather as survivors thereof, the United States has been a Godgiven haven or the promised land... Ours must be an unfaltering loyalty; a readiness to acknowledge all the privileges we have been enjoying uninterruptedly; and gratefulness for everything we found in this great and blessed land."

America! You have been to us a quencher of thirst—the thirst for knowledge, personal development, human dignity, professional and technical achievement and the most fundamental of thirsts, freedom. You have been to us a Comforter, assuring for us the most fundamental of freedoms: Freedom of Speech, Freedom of Religion, Freedom from Want, Freedom from Fear.

America! You may be bitter for some. You are as sweet as the honey-comb for George, and has three more spiritual

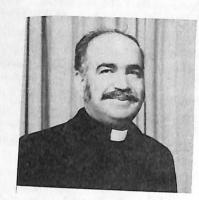
America! You are beautiful.

"My Lord, My Lord I Love You" is a thanksgiving song, which was composed by Mr. Berberian after a serious illness and is an expression of gratitude to God for His healing and sustaining love. Like all good music makers, Berberian's creations similarly have come out of suffering. Vahe Berberian was about ready to receive his Ph.D in music in June 1970, when in December 1969 he had the unfortunate experience of having a heart attack. Since then he has suffered 3 major heart attacks, one severe heart congestion and finally an open heart surgery, now living on one bypass. Mr. Berberian, who was given one month to live by doctors in Washington D.C., is most grateful to three Armenian doctors: Ara Doumanian, Henry Hadidian (the son of Rev. Yenovk Hadidian) now residing in East Indiana, and Henry Giragos, a friend of Vahe from Aleppo College times. These physical sufferings brought Vahe to see life in a far more spiritual depth than ever and led him to create beautiful and inspirational music. He has been out of work for 6 years but has been willing to make a sizeable expenditure for the recording of the two pieces, 50% of which was shared by his brother

Contd. on page 12

SOUTH AMERICAN MISSION ACCOMPLISHED

Pursuant to the decision of the Board of Directors of AMAA to provide a summer ministry to the First Armenian Evangelical Church of Montevideo, Uruguay, the Rev. Bernard Guekguezian left for South America on July 7, 1976 and returned on August 5.



Rev. Bernard Guekguezian

SAO PAULO CHURCH VISITED

He made a short stop at Sao Paulo where a delegation met him at the Airport and escorted him to the Church where a joint Ladies' Aid meeting, with attendance from the Armenian Apostolic and the Armenian Brethren Churches, was addressed by him, followed with a social.

That same evening he met with the officers of the Church and the discussions together became an inspiration to develop greater vision for the work of the Kingdom of Christ. Also that same evening, the Rev. Guekguezian was informed that careful discussions had led the Church Council to confirm the establishment of an AMAA Chapter under the supervision of the Church. This particular event, aside from providing inspiration to AMAA bodies, also universalizes the concept of Christian stewardship. Already, in some informal and unofficial way, the Christian brethren of the Sao Paulo Church had joined hands with the AMAA and raised a substantial sum for relief for Lebanon. These contributions were delivered to the AMAA by the Rev. Moses Janbazian, Pastor of the Sao Paulo Church, during his visit to the United States in July 1976, for transmittal to Lebanon.

On Friday evening, July 9th, a Christian ministry to Armenians if a provided by the Church Choir under the very able leadership of Hildalia Gaydzagian, dabbed by the Sao Paulo Armenians as the Nightingale of Brasil.

The Rev. Guekguezian reports that the Church lists close to 200 families, some of whom he visited-especially those in whose families there had been bereavement and some with illness of long duration. He also visited the Armenian Catholic and Armenian Apostolic Churches in the City of 8 million inhabitants.

The Sao Paulo Church has a pastor in the person of the Rev. Moses Janbazian, very much loved by the congregation and praised as a very able pastor.

MONTEVIDEO, URUGUAY

On Saturday morning, July 10th, the Rev. Guekguezian took flight to Montevideo where a big delegation met him on arrival and welcomed him the same night at Dinner. Rev. Guekguezian held 3 Sunday services during his stay in Montevideo, led weekly Bible studies, visited over 50 families, and participated in the Dedication Services of the new Church when an unexpected 175 persons were in attendance.

The AMAA Evangelist gave 2 messages over the Radio, and on the last Sunday performed Baptism of 2 children, accepted 3 people into Church membership, and administered the Holy Communion to 75 persons. He was also invited to preach at the Armenian Evangelical Brethren Church which has a vital and strong ministry in Montevideo.

Under the inspiration of the Dedication Services, the Chamian Brothers extended the courtesy of providing about \$2,000 to cover the total cost of the newly-installed pews.

Rev. Guekguezian also indicated that the Montevideo Church had confirmed the establishment of an AMAA Chapter under its supervision. From the glowing reports Rev. Guekguezian has provided, it has become evident that there is a great potential in Montevideo for

Worship Service was held with music dynamic and able minister is assigned as leader of the hope-inspired congregation.



Mr. Loutfig Jivelekian

BUENOS AIRES, ARGENTINA

Departing from Montevideo on July 29, Rev. Guekguezian spent a little over 5 days in Buenos Aires where he met with the friends of the AMAA who are looking for an AMAA District Committee Center. Together with the others, Rev. Guekguezian chose one site out of 20 visited, the cost of which would run to \$65,000. The Building stands on a 3/4 acre land, fully built, and in a New York—Fifth Avenue—style prominence in the center of the Town. The building has dwelling facilities, office rooms, and a large hall with a capacity to hold 300 persons.

Rev. Guekguezian led 4 Worship Services in 2 Churches, worked on committees for the founding of an AMAA District Committee which has already been confirmed. Rev. Guekguezian sees great potential for an AMAA Chapter in Buenos Aires and has brought news that Mr. Louis Jivelekian has pledged to establish a Family Endowment Fund in the amount of \$10,000 with the income designated for evangelism and youth work in Buenos Aires, but always subject to the discretion of the AMAA. One third of the pledge has already been despatched.

We would like to congratulate the Rev. Bernard Guekguezian for a job well done and look forward to the time when the First Armenian Evangelical Church of Montevideo will be provided with an able and dynamic pastor who might also supervise the AMAA District Committee of Buenos Aires.

MISSIONS SUNDAY AT HAVERTOWN CHURCH

-Edward Chalikian, Secretary, Missionary Committee

Sunday, March 21, 1976, was designated as Missions Sunday. Under normal conditions, the world-wide work of the AMAA and its needs are high-lighted, as they should be, since the AMAA represents the main missionary thrust of the churches in the Armenian Evangelical Union. But this year, the destructive and tragic events occurring in Beirut and other parts of Lebanon, have forced us to focus our attention on that area. What is happening there? What are the priorities of the needs? How should we He declared that although there are respond? What are the prospects for the future? Answers to these and other questions were sought as we worshipped, considered, prayed and asked for the Lord's direction in these matters.

Lebanon Relief was the Keynote of Missions Sunday. Dr. John Keuhnelian and the Rev. Dr. Giragos Chopourian, President and Executive Secretary respectively of the AMAA, were present to strengthen our interest in and our commitment to this missionary task. In his message, Dr. Keuhnelian reported that one of the Evangelical Churches in need. He said people who have been er of the Phila. Chapter of AMAA, Mr. Beirut was recently destroyed by fire. poor and in dire straits now find Leon Sarkis, via the Church address.



Mrs. Grace Kavjian

many other worthy causes, our primary concern should be to serve the material and spiritual needs of less fortunate Armenians in other lands and particularly in Lebanon through the AMAA.

Dr. Chopourian's message was based upon the parable of Jesus as recorded in Matthew 18:21-35, which illustrates the law of forgiveness, but which also

themselves in better circumstances and often forget that at one time they were the recipients of loving help by others. In the question and answer period



Mr. Edward Chalikian

which followed the fellowship hour at the close of the worship service. Dr. Chopourian gave answers to some questions raised concerning the situation in Lebanon, and other aspects of AMAA work.

During the offering, checks and cash in the amount of \$1540 were received for Lebanon Relief. For other areas of the work of the AMAA, \$1010 were teaches us that, as God has shown also received. Funds are still being mercy to us through our teachers, solicited for these purposes, and those friends, parents, so should we show in the Philadelphia area are urged to mercy and loving concern to those in send their contributions to the Treasur-

_____ The Inspirational Corner —

WITHOUT A VISION THE PEOPLE PERISH

By Vincent Kumijan*

The late Phillips Brooks once described the membership of his church as "lamps on a shelf, highly polished, filled with oil, wicks neatly trimmed, but untouched by fire." This vivid description applies to most church congregations today, and to most of us "believing Christians".

We have inherited a great faith. We have continually improved our conduct of public worship until it moves so smoothly, but so often does not really move anyone. We are lamps, highly polished, filled with oil, wicks trimmed, but untouched by fire.

Why?

One problem is that we do not take our faith seriously enough. A faith that is vital and empowering is not something we possess but something that possesses us. We are

*The Rev. V. Kumjian is the pastor elect of the United Armenian Calvary Congregational Church of Troy, New York. This inspirational message appeared in the Church's CHIMES.

too anxious to conform to the norm of our little world. and too unwilling to be brave innovators in the application of the the gospel to our life and times. We need to be so possessed by faith that there will be things we have to do simply because of what we believe.

A second reason is that we have yet to create the kind of warm, supportive Christian fellowship that sets us free of our inhibition and gives us the full range of the courage of our convictions. The Christian fellowship most of us know has the effect of a damper in the chimney, not a draft on the stove! Yet it is out of sustaining and creative circles of fellowship that men filled with fire have gone forth in the history of the Christian church.

A third reason is that we have not grasped the vision of what this world could be ... or what a man called of God. layman though he be, can accomplish in changing the world! Without vision, the Bible says, a people perish. Without a great vision, there is little human greatness in terms of personal leadership, or personal initiative, or the kind of courage we can only equate with fire.

APPEAL FOR HELP FOR IMMIGRANTS

Are you a businessman? Are you a professional? Do you manage an industry? Do you own a factory, personal business of any nature? If you do, you can help. The Lebanese political crisis has caused tens of thousands of Lebanese nationals, including Armenian Lebanese nationals, to flee the country. They are in many parts of the world such as nearby Cyprus, Jordan and Syria; in Athens, Rome, Paris and so forth. Most of them have moved out with no financial base and many of them are living on the charity of neighbors, friends and relatives. The AMAA office has received many requests for assistance for immigration to the United States

The AMAA has no policy of encouraging immigration. This should be made plainly clear. On the other hand, the AMAA has been in the business of humanitarian causes and in view of that God-given responsibility would like to assist those in dire need.

It is also important to know that the Sub-Committee on Immigration and Refugees, chaired by Senator Kennedy, has taken the State Department to task for not being compassionate to thousands of cries for assistance. The Sub-Committee is pressing the government to act compassionately and practice humanitarian principles by being flexible in its application of the immigration regulations.

There are seven preferences in the law, according to which people can come to the United States. Three of these ways are open to Armenians:

The first way is by petitions by relatives, namely—parents, daughters, sons, spouses. This entitles the applicant to first preference and in some categories is without reference to any numerical quota.

The second method is by applying for refugee status. In this category the total numerical quota available each year is 10,200 or 6 percent of the total permissible number which is 170,000. This status is provided in extreme dire situations and the refugee has to keep his status for 2 years, after which, he may apply for permanent

A third and important way of entry is through the professional or job skill expertise. This is open to those who have important skills to contribute to the

Gas Station

Merchants country but whose employment in the U.S. will not deprive a U.S. citizen from

The AMAA can help Armenian Lebanese nationals if Armenian industrialists and those who own businesses offer a job to a prospective immigrant and sign such employment papers. We will be glad to act as an intermediary between job providers and possible and prospective immigrants if owners of businesses will indicate what jobs they could offer. Most of the prospective immigrants are professional or skilled individuals and would be of excellent help to the job givers. If you are willing to sponsor an immigrant by offering him a job, please check in the squares below the kind of job you could provide employment in and return the sheet to us for our files. We will refer such skilled or professional individuals to you when such requests come in.

Thank you for your cooperation in helping us help our distressed people.

I will be glad to provide employment and sign the necessary pa who has the job skill I have marked.	pers for a person
Name	
Address	
CityZip code.	
• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	
Signature dat	e

Professions ☐ Actors ☐ Literary persons ☐ Architects ☐ Musicians ☐ Clergy ☐ Nurses ☐ Editors ☐ Physicians ☐ Engineers ☐ Sculptors & Artists ☐ Other
Skills
☐ Bakers ☐ Mechanics
☐ Barbers ☐ Metal Workers
☐ Bookbinders ☐ Painters & Glaziers
☐ Butchers ☐ Photographers
☐ Carpenters ☐ Printers
☐ Clerks & ☐ Shoemakers
Accountants Stokers
☐ Engravers ☐ Tailors
☐ Furriers ☐ Textile makers
☐ Iron & ☐ Watchmakers
Steel Workers Weavers
☐ Jewelers ☐ Welders
☐ Locksmiths ☐ Wood workers
☐ Machinists ☐ Other
Miscellaneous □ Bankers □ Grocers' Aid
T C .
= House Assistants
Laborers Manufacturers

Letters to the Editor-

☐ Oriental Rug

repairers

Dear Mr. Timid Confusedian:

Attendants

□ Other

I call you Timid, for your first name, because you do not have the guts nor the courage to sign your letters. I name you Confusedian, for your last name, because the letters you've written to the AMAA office and recently one to me are confused. All these letters seem to indicate that you are a confused Armenian person. Frankly, these letters are not much more than a downpour of fancy English words with very little, if any, common sense or meaning.

With this letter, I would like to request Dr. Chopourian, the Editor of the AMAA News-Letter, to consign all such letters to his waste basket unless they have some valid and practical suggestions or contributions which you can personally discuss with him.

Vahe S. Roubian

Truly yours,

PRESENTATION TO

PRESIDENT FORD AND QUEEN ELIZABETH

The Armenians were injected into the Bicentennial celebrations in a unique way by Set Momiian. The AMAA NEWS is indebted to Sue Miller, the writer, and to the Philadelphia Inquirer. Editor

Stressing the important roles President Ford and Queen Elizabeth play in World affairs, collector Set Momijian, of Huntingdon Valley, personally presented each of them with a miniature bell cast from a piece of the original Liberty Bell, Ford received his in Independence Hall after his July 4th speech and Queen Elizabeth accepted hers within the Liberty Bell Pavilion on July 6.

Cast by master silversmith Gene Zweigle, each bell measures three-fourths of an inch in height and rests in an elaborate red leather bell-shaped case. Ford's bell was engraved "July 4, 1776-1976". To avoid reminding the Queen of the separation of the countries, hers reads simply, "July 6, 1976"

The long story of Momjian's involvement with the Bell began at one minute past midnight last New Year's Eve when he presented his wife, Joan, with a ring that was made more than a cen-

tury ago from a piece of the Bell. Soon afterward, Momjian received publicity in the Inquirer about the ring.

The article moved Mrs. Donald Taylor, of Philadelphia, to entrust Momjian with a piece of the Liberty Bell that had passed to her from her great aunt, Mrs. Catherine Wilson, superintendent of the National Museum of Independence Hall for over 20 vears.

Papers that accompanied the piece of the Liberty Bell state that Mrs. Wilson was present, in 1876, when the loose and rough edges in the crack and around the bottom of the Bell were made smooth with hammer and chisel prior to the Bell's temporary relocation for better viewing by Philadelphia's Centennial visitors. A chunk fell at her feet and she was permitted to keep it. Since then, the piece had passed through the family until Momjian obtained it last February.

Momjian had the piece cast into six miniature bells and commissioned the firm of Kurt Gaebel & Sons to make the four bell-shaped leather presentation cases. He immediately made plans to personally present one to President Ford, Queen Elizabeth, and each of his two sons. He was



I KNOW IT CAME FROM HERE SOMEWHERE, said Great Britain's Prince Philip after collector Set Momjian presented the Queen with a three-quarter inch bell cast from a piece of the original Liberty Bell. Momjian presented a similar bell to Ford immediately after the President's 4th of July speech at Independence

originally told by British authorities that Queen Elizabeth was not permitted to receive gifts from private individuals, but on the night of July 5th the British Consul received a cablegram from the Royal Yacht Britannia informing him the Queen herself said she would personally accept Momijan's gift.

Ford received his bell in the room in which the Declaration of Independence was signed. Momjian said to the President, "The Liberty Bell is our Nation's most precious symbol of freedom and it is fitting that a piece of the Liberty Bell should rest in Washington where the protectors of these freedoms might be reminded of their awesome responsibilities". Momjian described his presentation to Ford as "being in the most important place, with the most important person, on the most important date in this century".

Two days later, in the Liberty Bell Pavilion, Momjian told the Queen, "It is fitting that a piece of the Liberty Bell should return to England as a token of friendship between our two countries, " Prince Philip walked around the pavilion with the miniature bell, holding it up to its parent, and humorously looking for the spot from which the miniature bell came

Momjian presented Bells III and IV to his sons, Bruce, age 14, and Christopher, age 11. The presentation took place in the assembly room of Independence Hall immediately after the presentation to the President. Accompanying the bells was a card that read ...

"To my sons, Bruce and Chris - This morning I made a presentation to the President of the United States . . . on July 6th, I will make a presentation to the Queen of England -The President and the Queen might well be considered two of the most important people in this World . . . but to your Mother and me the presentation we are making at this moment is to the two most important people in OUR World - If only two bells were cast . . . guess who wouldn't have gotten any?"

Momjian said, "The President's bell will probably go to the Smithsonian and the Queen's bell to the British Museum" Bruce is putting his bell on loan to Independence Hall and Chris would like his in the Franklin Institute. The destinies of the two remaining bells has not been determined, but it seems all six will eventually be in museums.



COLLECTOR SET MOMJIAN PRESENTS BELL to Queen Elizabeth II. Momjian had a piece from the Liberty Bell cast into six miniature bells, which he personally presented to President Ford, Queen Elizabeth, and his two sons. It is expected that all six bells will eventually be in museums. Secretary of the Interior Thomas S. Kleppe is at Momjian's left.

THE EXECUTIVE PIRECTOR REPORTS

The Executive Director was Athens, Mr. Melik Tokatlian, New tions in Greece and stimulated by hopes Athens, was also present. Mr. Tokatlof closer communication with colleagues in the Middle East. The overseas trip was begun on March 29 and completed on May 5. Mrs. Chopourian accompanied her husband on her own on a tourist status.

ENGLAND

The first stop was in England where the Armenian community is increasing due to the developments in Cyprus and Lebanon. At a gathering with Armenian Evangelicals in London, the Executive Director reviewed the Lebanon situation thoroughly and made an "incidental" appeal, to which those present responded with generous financial contributions for assistance for Lebanon Relief. It was interesting that out of about 40 in attendance the greatest number were former residents of Cyprus and a few of Lebanon. They were most sympathetic with those in hardship in Lebanon and Cyprus.

THE ARMENIAN EVANGELICAL SITUATION IN ATHENS, GREECE



The prelate of the Armenian Church in Greece. His Grace Archbishop Sahag Ayvazian.

In Athens, Dr. Chopourian held meetings with the Executive Council of the Armenian Evangelical Association of Greece on matters pertaining to the life of the Church and the past and present administrative setup; church organizations and their membership; properties and the prospects of ivesting them; finances of the Kokkinia School the farewell dinner on the last night in and aspirations of Armenians in

authorized to go on an overseas visit, York industrialist and a generous necessitated by important considera- financial sponsor of the churches in ian will provide a large annual gift through the AMAA with the hope of strengthening the activities and ministry of the churches.



The members and officers of the Armenian Evangelical Association of Greece.

The conferences and private and group conversations have led to a better understanding of the situation in Greece and suggestions have been made by the AMAA Board towards meeting the needs and continuing the strong evangelical Christian ministry to our compatriots in Greece. Among the most important of these suggestions is the early finding and placing of a pastor for the ministry of the Armenian Evangelical Community of Greece because Rev. Krikor Demirjian, who has served faithfully and valiantly, is long past the age of retirement. The AMAA has assured the leadership that in cooperation with Mr. Melik Tokatlian we shall uphold the hands of our friends in Greece.



The Rev. and Mrs. Krikor Demirjian with their son, Dr. Hovig.

The Executive Secretary enjoyed a and the two churches; the problem of visit to the Prelate of the Armenian ministerial placement and so forth. At Church in Greece from whom he some of these meetings, and specially at learned much on the activities, hopes

Greece. Large size Armenian immigration to Greece dates back to 1922 when over 80,000 Armenians settled in several parts of Greece. During the years 1946-47, about 21,000 emigrated to Armenia, and between 1950-55 over 2,000 to South America. There was also emigration to France, Syria, Lebanon and Egypt between 1931-35. As a result of these resettlements the Armenian population in Greece was reduced to a maximum of 10,000 disbursed in the cities of Athens, Salonica and surroundings. Of 11 Armenian Evangelical Churches, 2000 church members, 5 schools and 800 students only 2 churches, 250 members, 1 school and 52 students are now in existence. Under the circumstances, the efforts to keep on going are heroic.

CYPRUS



Palace in ruin following the coup against Pres. Makarios.

The Executive Director discovered that as a result of the Turkish oppupation hundreds of Armenians have experienced total property loss and assumed refugee style of life. The AMAA has assisted about 30 Armenian families and distributed over \$30,000 in such assistance. He traveled the length of the Island and observed the hundreds of pill boxes with armed Turkish soldiers guarding the boundaries. He also met with His Beatitude Archbishop Makarios, President of Cyprus, who was gracious enough to allocate half an hour and discuss matters pertaining to Armenian life in Cyprus and to obtain his guidance as to U.S. attitudes to the Cyprus problem. A number of other visits were



His Beatitude, Archbishop Makarios, President of the Republic of Cyprus with Dr. and Mrs. Chopourian and Antranig Ashjian, D.D.S., member of the Cyprus Parliament.

made. One was to His Grace, Bishop Nerses Paghdikian, the Prelate of the Cyprus Armenian Church. Others were to Moukhtar Vahe Kouyoumdjian and to the Misses Loris Maksoudian and Elizabeth Mavisakalian, the latter being relief recipient from the Jinishian Memorial Program through the AMAA. Several other needful visits were to two evangelists, viz., Mr. Levon Yergatian and James Roussos, both in Limassol, and to the Keshishian and Panayotides (Kassouni) families who acted as our resource volunteers as well as distributors of funds to the distressed.



Cyprus Refugees

The Island, truly, is in a pathetic situation, and Greek friends with whom he spoke expressed fears that the next step could be for the total occupation of the Island by the Turks. Your Executive Director personally is not fearful of that but the tensions that exist will probably prevent people from planning aggressively for the future. For that reason, I feel that the younger generation of Armenians will probably wish to resettle in financially more secure places.

What is the just solution to the problem that exists in Cyprus-an Island that demonstrates a Hellenic culture dating to 1000 B.C. and which at present has an eighty percent majority population? Think, pray and work for the Islanders.



Over 200,000 Cypriots live as refugees.

CAIRO, EGYPT

From Cyprus, the Executive Director had planned to stop in Beirut on April 24th. The morning of that afternoon flight he was informed by Cyprus Airlines that the airport was closed. As a result, he paid an unscheduled visit to Cairo, Egypt. Mr. A. Tchakejian, a true nobleman, loved and respected by all factions of the Armenian Community in Cairo, spent one and one half day in full with the Executive Director showing him the important Armenian institutions as well as some of the historical sites.

Cairo is a growing city with a appear to be really rich and the poor unbearably poor. The Executive Direc-

tor took time to visit his Congressman in northern New Jersey to impress upon him the fact that unless U.S. government places conditions on its assistance that the monies should be used to improve the life of the more ignorant and poorer elements, Egypt may become a breeding ground for Communist infiltration. The Armenian Community in Cairo has been reduced from more than 50,000 to about 10,000 and the Armenian Evangelical Church services cannot claim large attendance. Just the same, services are held regularly led by an Armenian pastor from Alexandria.



The beautiful Armenian Evangelical Church of Cairo.

Under the direction of Mr. Tchakejian, the Executive Director visited The Armenian Evangelical Church of Cairo. which was built by the initiative and support of Mr. Tchakejian and his family in memory of his parents and grandparents. It was wonderful to learn that the Church hall which is rented to



Gracious host Tchakejian flanked by Arab camel drivers before the great Pyramid. a Church group, has become a financial outreach to the Union of Armenian

Evangelical Churches in the Near East since the income has been designated for the Pension Endowment Fund of the UAECNE. At this time the Chopourpopulation of 8½ million. The rich ians would like to extend their gratefulness to the Tchakejian families for their wonderful courtesies.

> The Executive Director's overseas report will be completed in the next issue.

իայերէն բաժին

Այս թիւով Ամերիկայի Հայ Աւե- նորդ իր ազգին։ Իրապաշտ այս մշակուած ծրագիրները:

Միութեան կոչումն ու գործը մին։ հղած է ծառայիլ օգնութեան կարօտ կարգին դառնայ ծառայ եւ առաջ- ծած ծրագիրներուն:

տարանչական Ընկերակցութիւնը մօտեցումով, Ամերիկայի Հայ Աւե- 200ամեայ մեծ երկրի մը որ իր բազկ'առնէ խանդավառ քայլ մը սկսելով տարանչական Ընկերակցութիւնը մամշակութային նկարագրով մեր Հայերէն բաժին մը իր Լրաթերթին նպաստած է կրթական եւ բարե- առջեւ կը բանայ նոր հորիզոններ ու մեջ՝ աւելի իրաւասու կերպով յառաջ գործական նպատակներու յաջողու- լայն սահմաններ, ուր մենք պիտի տանելու իր առողջ սկզրունքները ու թեան եւ յառաջդիմութեան եւ իրաւ շարունակենք մեր վերելքը ազգա-Քրիստոնեայ կեանքերու կերտու- յին, հոգեւոր ու բարոյական արժէք-

Թեհրանի Հայ Աւետարանական իւրաքանչիւր Հայ անհատի, ամենու- համայնքը որու մասին պիտի ան- կը սկսինք մեր Հայերէն բաժնի իրարեք, զինք դարձնել ինքնարաւ եւ դրադառնանք անմիջապես, թող ըլ- կանացումով՝ հարուստ երկրի մը ինքնավստահ որպեսզի ան ալ իր լայ առաջին օրինակը մեր իրագոր- գանձարանին մեջ ձգած ըլլալով մեր

Մեր այս թիւր կր նուիրենք ներու պահպանման ճամրով:

Այս երկրի երրորդ դարաշրջանը համեստ լուման։

ԹԵՀՐԱՆԻ ՀԱՑ ԱԻԵՏԱՐԱՆԱԿԱՆ ՀԱՄԱՑՆՔԸ ՈՒՆԵՑԱՒ ՄԻ ԵՐԻՏԱՍԱՐԴ ՀԱՑ ՎԵՐԱՊԱՏՈՒԵԼԻ

իր գոյութեան 100ամեակի սեմին (որը լրանում է 1976 թ. Ապրիլ 29ին) Թեհրանի Հայ Աւետարանական համայնքը օժաւեց մի երիտասարդ հովիւով, յանձինս Վեր. Թադէոս Միջայէլեանի, որի ձեռնադրութիւնը տեղի ունեցաւ 1976 թ. Փետ. 27ին երեկոյան, Թեհրանի Ղաւամ-Սույթանկ պողոտայի վրայ գտնւող Աւետարանական Եկեղեցում, Իրանի Աւետարանական եկեղեցիների Հայ, Պարսիկ, Ամերիկացի եւ Ասորի վերապատ ւելիների ձեռամը։

Ձեռնադրութեանը ներկայ էին իրանի մայրաքաղաքի բոլոր եկեղեցիները, որոնց Թւում Հայ Առաջելական եւ կաթողիկէ եկեղեցիների ներկայացուցիչները եւ Հոծ Թւով երկսեռ ամենազգի Հրաւիրեալներ։ Արարողութեանը յատուկ փայլ տւեց երկսեռ երգչախումբը, երգեհոնի մօտի՝ Կիւլենիա Խաչատրեան։

Ձեռնադրման արարողութեան ծրագիրը Համարեա ամբողջութեամբ Հայերէն էր որը ձեռնհասօրէն վարեց Թեհրանի Հայ Աւետարանական Եկեղեցու նւիրւած հովիւ՝ Վեր. Ներսէս Խաչատրեանը։ Նոյն եկեղեցու երէց եւ վաստակաւոր անդամ եւ գործակայութեան խորհուրդի ատենապետ

Պր. Նիկոլա Մուրադեանի Աւետարանից կատարած Հայերէն որոչ կտորների ընթերցման եւ ապա նաեւ ծրագրին իրենց մասնակցութիւնը բերողներին ու ներկայ գտնւող Հասարակութեան ուղղած չնորհակալիջի խօսքը պարսկերէնով կրկնեց նաեւ պարսկախօս Վեր․ Միրզէտին։ Ձեռնադրութեան առթիւ պարսկերէинд Сшиштош ршрид ролья Ципрр Վեր. Սամուէյ Իոհադր։ Ապա նորընծայ Պր. Թաղէոս Միջայէլեանը անգլերէնով Հանդիսականներին ներկայացրեց Ձեռնադրութեան արարողութեան մասնակցողներից՝ Իրանի Ամերիկեան Միսիօնի ներկայացուցիչ Պր. Քէնէթ Թամոսը։

Անցնելով ձեռնադրութեան բուն ծիսակատարութեան նորընծան պատասխանելով Վեր. Խաչատրեանի կողմից իրեն տրւած կրօնական կեանքի, գործի եւ կենցադի վերաբերեալ մի չարք հարցումներին, կատարեց իր կրօնական Հանդիսաւոր խոստումը, կրօնականի ուխտր՝ խօսքով եւ գործով նւիրւելու իր եկեղեցական կոչումին, որի աւարտին, ծնկաչոք վիճակում ստացաւ իր ձեռնադրութիւնը, վեց ձեռնադրողների Հեռքերը իր գլխին դրւած

Կանոնական ծիսակատարութիւնը աւարտւած, Վեր. Խաչատուրեանի ձեռնադրութեան Հոգեթով աղօթեր եւ Իրանի արքային ու արքայական գերդաստանի եւ բարեխնամ կառավարութեան ուղղւած երախտագիտա– կան ջերմ խօսքից եւ միասնաբար երգած Հայերէն Տէրունական աղօթջից վերջ, նորընծայ Վեր. Թառեոս Միջայէլեանի հակիրճ օրհնութեան խոսքով իր լրումին հասաւ Ձեռնադրութեան պարզ այլ առինքնող արարողութիւն-պաչտամունքը։

Արարողութիւնից յետոյ բոլոր ներկաները Հրաւիրւեցին եկեղեցու կից սրահը եւ հիւրասիրւեցին Հայ Աւետարանական Տիկնանց կողմից։ Ջերմ ու սիրալիր մԹնոլորտում տեղի ունեցած Հիւրասիրութիւնը տեւեց չուրջ կէս ժամ որից յետոյ ներկաները չնորհաւորելով նոր ձեռնադրըւած Վեր. Թադէոս Միջայէլեանին, իր ընտանեկան պարագաներին, ինչպես նաեւ Աւետարանական Համայնքի պաչաօնական Հանգամանք ունեցող անդամներին, հրաժեչա առին լաւապէս տպաւորւած եւ գոհունակ։

Նորընծայ երիտասարդ Վեր. Թադէոս Միջայէլեանը ընիկ Իրանահայ 5, ծնւած Թեհրանում։ Անդամ է

ԹեՀրանի Հայ Աւետարանական Եկեղեցու Երիցական կազմի եւ ներկայիս նախագահն է պատկան համայն*թի* Մեսրոպեան Գոհար դպրոցի Հոգաբարձութեան։ Անցեալում որոչ չրջան վարել է այդ դպրոցի տեսչունիւնը։ Տարիներից ի վեր ընդհ. Տնօրէն Իրանի Ս. Գրոց Ընկերու*թեան* , Իրանի Աւետարանական եկեղեցիների ներկայացուցիչն է Միջազգային Ժողովների եւ Սեմինարների մէջ։



Ընթացաւարտ ԹեՀրանի Պետական Համալսարանի Իրաւաբանական ձիւղի, Հետեւել է Մերձ-Արեւելեան Աստւածաբանական ձեմարանի Իրանի մասնաձիւղի դասընթացջին եւ 1975 Թւին ԲԷյրուԹում լրացնելով իր Աստւածաբանական ուսումը, ստացել է Պսակաւոր Աստւածաբանու*թեան Տիտղոսը* ։ *Տարիներ չարունակ* եղել է պատասխանատու Աւետարանական աչխարհական գործի եւ վարել գանագան պաչտօններ իրանի Աւետարանական եկեղեցիների մէջ։ Եղել է աւետարանիչ-քարոզիչ, Համագումարների պատգամաւոր, դասախօս, բանախօս եւ զեկուցաբեր։ Հմուտ Թարգմանիչ պարսկերէն եւ Անգլերէն լեզուների մեծ վաստակ Ներսէս Խաչատուրեանի ջանջերի։ ունի եւ ցարդ իր Թարգմանութեամբ պարսկերէն լեզւով Հրատարակելի են 25 Հատոր կրօնա-բարոյական նիւ*երեւ հրաժերկով իանթուն ժե*ն*թև*։ Սահուն խօսող է պարսկերէն եւ անգլերէն ինչպէս նաեւ Հայերէն․ իր մաջերը հասուն եւ խօսքերը ազդու ին, Մեսրոպեան Գոհար դպրոցի «Ց․ եւ Համոցեցուցիչ։

Հայ Աւետարանական Եկեղեցու կողմից Կրօնական Կոչումի Համար թեկնածու ներկայացւած, քննու-Թիւն է անցել Ցատուկ Ցանձնախումրի առջեւ, արտայայտելով այդ կոչումի իր գիտակցութիւնը, Աստւածաբանական եւ Ս․ Գրային պատրաստութիւնը, ինչպէս նաեւ այդ նիւթերը ուսուցանելու իր կարողութիւնը։ Իրանի Ս․ Գրոց Ընկերութեան ԸնդՀ․ Տնօրէնի իր պաչտոնը եւ եկեղեցում Աստւածաբանական ուսուցում տայու իր պատրաստունիւնն ու կարողութիւնը հիմք են ծառայել իր ձեռնադրուելուն՝ այդ կոչման Համար։

Ցանձինս Վեր. Թադէոս Միջայէյեանի մի լրիւ դարի անցեալ ունեցող Թեհրանի Հայ Աւետարանական Համայնքը ունեցաւ մի նոր երիտասարդ, պատրաստւած եւ կորովի Հովիւ, որն անչույտ օգտայատ աչխատանը կարող է տանել ի փառս Եկեղեցու եւ իր ազգի։

Հնումը Նոր Ջուղա, Համադան եւ շրջան ու Թաւրիզ հաստատւած Իրանի Հայ Աւետարանականները ներկայիս կեղրոնացած են Թեհրան եւ **Նոր Ջուղա, Թւով հագիւ** 500 ընտանիք կամ չուրջ 2000 չունչ։ Թեհրան եւ Նոր Ջուղա ունեն իրենց եկեղեցիները, դպրոցները, միունիւնները եւ կազմակերպւած Հայաչունչ Հանրային եւ եկեղեցական կեանը, մանաւանդ ԹեՀրանում։ Տասնամեակների դժուարին պայմաններում գոյատեւած, Երկրորդ Աչխարհամարտին յաջորդած տարիներում ԹեՀրանում պայմանների Հարկադրանքով առաջ եկած գոյգ անջատ Հայ Աւետարանական Եկեղեցական Համայանըները 1969 թեւին միացան, չնորհիւ պատկան հոգարարձութեանց կազմերի առողջ ազգային գիտակցութեան եւ այդ չրջանում Թեհրան հաստատւած նոր հովիւ Վեր. Դրանից յետոյ Համայնքը տարւէ տաևի ըմարաբաև Ղաճամաբնիբորրեն աևձանագրեց եւ չարունակում է այսպէս մինչեւ օրս։ Վեր. Խաչատուրեանի Թեհրանի հովւութեան 10րդ աարեղարձը նչւեց 1976 թ. Фետ. 20-Մուդոյան» սրահում տեղի ունեցած

ԲԱՑՈՒԱԾ Է ԻՐԱՆԻ ՀԱՑ ԱԻԵՏԱՐԱՆՁԱԿԱՆ ԸՆԿԵՐԱԿՑՈՒԹԵԱՆ UUUUUUUUU

Բացուեյ է Իրանի Հայ Աւետարանչական Ընկերակցութեան Մասնաճիւղին արձանագրութիւնը: Opopnցի երեխայից մինչեւ այեւոր ծերունին կարող են արձանագրուիլ։ «Անդամակցութիւնը» չարունակւում է յետ մահու կտակների ճանապարհով

ԱԼԻՔ 17 Մայիս 1976 Համարով, Իրանահայութեան ներկայացրեց Հայ Աւետարանչական Ընկերակցութեան կոչումն ու գործը։ Մեզի կր մնայ խօսքով եւ սիրոյ գոհաբերութեամբ, Հաստատել ու տարածել Հայ Աւետարանչական Ընկերակցութեան հոգին Հայ հասարակութեան մէջ։ housujtu'

- 1. Անդամակցելով Իրանի Հայ Աւետարանչական Ընկերակցութեան։ Ամէն Հայի պատիւ, առանձնայնորհում եւ պարտականութիւն է անդամակցիլ Հայ Աւետարանչական Ընկերակցութեան նման մի կազմակերպութեան որի մէջ ամէն ացնեւ, մաքուր եւ սուրբ բաղձանըներ գոհացում կր գտնեն։
- 2. Սիրոյ զոհաբերութեամբ մասնակցիլ Հայ Աւետարանչական Ընկերակցութեան Հոդեպահպան ազգապահպան ծրագիրներին իրագործման, մարդասիրական, կրթական, մշակոյթային եւ աւետարանչական գործունկութիւնների գիծով:

ԱՑՍՕՐ ՀԱՑ ԱԻԵՏԱՐԱՆՁԱԿԱՆ ԸՆԿԵՐԱԿՑՈՒԹԵԱՆ ԱՆԴԱՄ ԱՐՁԱՆԱԳՐՈՒԵ:

6. W.

մի մտերմիկ ճայկերոյթի ընթացքում, երբ Վերապատւելին եւ իր աջակից ու խիստ գործունեպյ կողակիցը՝ Տիկ. Կիւլենիան արժանապես գնահատեցին եւ ստացան յուչանըւէրներ:

TAPUSP VUUGUL

PRACTICE WISE GIVING

Americans gave an estimated 27 billion dollars last year to charitable. philanthropic and religious organizations. Most of these organizations are sound, some are questionable, a few are outright frauds. Others are guilty of mismnagement or of irresponsible use of contributed funds.

- ...HOW WISE IS IT TO SUPPORT AN ORGANIZATION THAT MAILS APPEALS FOR CONTRI-BUTIONS TO MILLIONS OF PEOPLE ANNUALLY, STRESS-ING A DESPERATE NEED FOR DOLLARS TO GIVE LIFE-SAV-ING THERAPY TO PATIENTS 7. To have a detailed annual budget, AND ONLY APPROXIMATELY 23 CENTS OUT OF EACH \$1.00 RE-CEIVED IS SPENT FOR DIRECT AID TO PATIENTS?
- ...OR AN ORGANIZATION SERV-ING VETERANS WITH AN IN-COME OF OVER \$24,000,000 AND ONLY 31 CENTS OF EVERY DOLLAR SPENT FOR SERVICES TO VETERANS AND THEIR DE-PENDENTS?
- ...OR AN ORGANIZATION THAT **ENCLOSES UNORDERED ITEMS** IN FUND-RAISING LETTERS AND ADDS THE PRICE OF THESE "FREE GIFTS" TO THE FUND-RAISING COSTS, LEAV-ING ONLY A SMALL PART OF THE CONTRIBUTOR'S DOLLAR TO PAY FOR ADMINISTRATION AND THE CHARITABLE WORK FOR WHICH IT WAS GIVEN?

Do you know how many cents of each of your dollars given to the AMAA go to support your charities? 90 cents minimum and up to 96 cents of each dollar is spent on your charities. Aside from these satisfactory results the AMAA follows carefully accepted basic standards in philanthropy, among which are:

- 1. To have a capable volunteer governing body holding regular meetings, and having an effective administrative control.
- 2. To have a legitimate purpose.
- 3. To have reasonable management efficiency with adequate material

- and personnel resources to carry on its stated program together with reasonable administration and fundraising expense.
- . To be in consultation and cooperation with established agencies in the same and related fields.
- 5. To have ethical methods of publicity, promotion and solicitation of funds.
- 6. To raise funds with:
 - (a) No payment of commissions for fund raising.
 - (b) No mailing of unordered tickets or merchandise with a request for money in return.
- consistent with the Uniform Accounting Standards and translating program plans into financial terms.
- 8. To have an annual audit prepared by an independent certified public accountant, showing all Support/Revenue and Expenses in reasonable

This year will come to an end before we know it! End-of-the-year giving has advantages and there are many ways of giving. These are:

- 1. Cash. The easiest and most popular way of giving. Just write a check and you are on your way to doing good.
- 2. Securities. Giving stocks may provide you with unusual tax benefits at the end of the year. If your holdings have increased in value, you can avoid capital gains tax entirely and deduct the fair market value as a charitable donation. For example: Say you bought 200 shares of a corporation stock a year ago and paid \$2000 and the current value is \$5000. When you donate the stock, you can deduct \$5000 on your federal income tax return and avoid the payment of capital gains tax on the \$3000 increase in the value of the stock. Gifts of appreciated securities may be deductible up to 30% of your adjusted growth income. The conclusion is that, if you have appreciated securities, you may be giving more wisely if you give stocks rather than

- cash to satisfy your charitable instincts.
- 3. Real Estate. December is a popular month for this type of gift. Many give their homes or land by a life estate contract. In this case, they retain the right to live on and use the property while at the same time getting the tax deduction now.
- 4. Life Insurance. There are various ways of giving through life Insurance. If interested, write for information.
- 5. Memorial gifts. This kind of gift is done in respect of deceased loved ones. A memorial contribution lives in service to other people.

All giving is edifying if it is done not for tax deduction purposes alone, but because one is concerned about others and the world around him. But, tax benefits were created by our benevolent government to be used. Why not take advantage of them?

Contd. from page 3

creations namely-"The Crucifixus", "Hallelujah to The Lord" and "Praise the Lord" which was performed in Washington D.C. by the St. Paul's Lutheran Church Choir and organ.

Vahe A. Berberian was born in Lebanon, and is the son of the late Rev. Assadour G. Berberian. Coming to the United States in 1957, he received his Bachelor's Degree in music from Eastern Michigan University and a Master's from American University.

Vahe and his wife Pauline have faithfully served their Lord in the St. Paul's Lutheran Church and Vahe feels that he can be of more spiritual service to the Lord through the AMAA. We would like to offer the 45-RMP stereo records to the public on request. Because of the small number of records cut, the cost per record was high, namely, \$3.00, but, because Mr. Vahe Berberian and his wife have donated their records to the AMAA, we will welcome contributions not for the cost alone. Anything above \$3.00 will be appreciated. May we send you one of his records?

Please write to the AMAA at 140 Forest Ave, Paramus, N.J. 07652.

OBITUARIES

MRS. AROUSIAG CHAMMASIAN

Mrs. Arousiag Chammasian died at 94 years of age in the Bergen Pines Hospital. She had lived in Fairview and in the Home for the Armenian Aged in Emerson, New Jersey. She has been laid to rest by the Macadna Funeral Home of Cliffside Park in the Rest Land Memorial Park in East Hanover, New Jersey. She had been predeceased by her husband Samuel. Surviving her is her son John Chammasian and her daughter Bertha Kalfaian and another son and daughter in France as well as six grandchildren and four great-grandchildren.

GLADYS ESAIAN

Gladys Esaian of 1509 Hutton St., Troy, who served in the press release department of the New York State Assembly and was employed by the state many years, died Sunday at Samaritan Hospital, after a long illness.

Esaian. She graduated from Philadelphia, Pa., High School and Hudson Valley Community College. Miss Esaian was active in Republican Party affairs and was a member of United Armenian Calvary Congregational Church, a former trustee of that church and served as chairman of its Flower Committee; a volunteer with the American Red Cross and member of Samaritan Hospital Auxiliary.

Survivors include four sisters: Mrs. Avedis Hakimian of Loudonville; Mrs. Moses Darmanjian of Waterford; Virginia Esaian, with whom she resided, and Mrs. Moses Manoukian of Washington, D.C., and several nieces and nephews and grandnieces and grandnephews.

The funeral was on Wednesday at 11 a.m. from United Armenian Calvary Congregational Church, with Rev. Vincent J. Kumjian, pastor, and Rev. Garen Gdanian, pastor of St. Peter's Mass., and eight grandchildren. Armenian Apostolic Church, officiating. Interment was in Elmwood Hill Cemetery.

EDWARD ARMEN TEZEKJIAN

Funeral services were held for Edward Armen Tezekjian on June 19, 1976 at the Mercer Chapel in Phoenix, Arizona. He died after a short illness on June 16.

Mr. Tezekjian was born in Kayseri, Turkey, on October 9, 1899 and immigrated to the United States at the



age of 12. Several weeks after his arrival, his father, Armenag, suddenly Born in Troy, she was the daughter of died leaving Edward with much of the the late Harry and Rebecca Vartanian responsibility to support his mother, two sisters and a brother in addition to continuing his education. Mr. Tezekjian's diligence, perseverance and strong character resulted in a successful business career as partner in the Atlantic Photo-Engraving Company of New York City, in addition to other business ventures.

On May 2, 1925 Edward Tezekjian married May Uncababian and they shared 51 years of marriage. They had three children; Mrs. Glorya La Spesa of Phoenix, Arizona; Mrs. Marguerite Dokouzian of Glen Rock, New Jersey; and Mr. Edward Tezekjian, Jr., of Miami, Florida. Upon retirement from the photo-engraving business Mr. and Mrs. Tezekjian moved from New York City to Phoenix, Arizona.

Surviving Edward Tezekjian are his wife and three children; two sisters, Elizabeth Suzmejian of New York City and Mary Hatounian of Springfield,

In lieu of flowers, the family has established a memorial fund with the Armenian Missionary Association of

America, 140 Forest Avenue, Paramus. N.J. 07652, to be known as the Edward A. Tezekijan Memorial Endowment Fund.

Sincere Condolences

The AMAA Board would like to take this opportunity to extend its heartfelt condolences to the families of the deceased through the medium of the AMAA NEWS.

*Miss Mary A. Baronian Enfield, Conn. October 7, 1975

*Mr. Aram Moomjian Union City, N.J.

March 1976

*Miss Armenouhie Roumian Fresno, Calif. April 12, 1976

*Miss Gladys Esaian Troy, N.Y.

April 18, 1976

*Mrs. Earl Alexander Laguna Hills, Calif.

May 1976

May 2, 1976

July 1, 1976

Brooklyn, N.Y. *Mrs. Azniv Ajamian

*Mr. Aram Yeramian

Menlo Park, Calif. May 27, 1976

*Mr. H. Halberian Astoria, N.Y.

June 2, 1976

*Mr. Edward A. Tezekjian Phoenix, Arizona June 16, 1976

*Mrs. A. Chammasian Emerson, N.J.

Mrs. Janet Chalian North Bergen, N.J. July 20, 1976

*Mr. Luther Guzelimian Menands, N.Y.

*Mr. Jacob Krikorian Worcester, Mass.

*Mrs. Louise Pranian Bloomfield Hills, Mich.

*Signifies that memorials were designated for AMAA.

BOOKS, BOOKLETS AND RECORDS, RECEIVED

THE ARMENIAN-AMERICAN COM-MUNITY SALUTES THE BICEN-TENNIAL (pb) \$1.00

Rev. Edward S. Tovmassian

This was an address delivered by Rev. E.S. Tovmassian of the United Armenian Congregational Church of Hollywood, CA, on February 11, 1976 at the "Armenian Day" of the Los Angeles Breakfast Club.

It is a brief history and account of Armenian immigration to the United States and expresses the deep gratitude of the Armenian-American community to America which opened her heart, her hands and doors to the Armenian people in their time of need.

NEITHER TO LAUGH NOR TO WEEP

Rev. Abraham H. Hartunian

This book, being out of stock, is now printed in paperback and is available to the public.

Price:

\$ 2.25
at \$ 2.00
at \$ 1.90
at \$ 1.50

This book would be an excellent opportunity for gift placement for libraries in your area and as gift for your children, grandchildren, friends and the coming generation.

In his book, Rev. Hartunian offers a profound warning: When governments forget that they are dealing with human beings, not abstract problems, the results can be horribly inhuman.

20TH CENTURY HYMNS

by Ernest Emurian

This new enlarged tenth printing is a memorial to Leila Cronyn Myhre, 1914-1975, made possible by gifts to the Leila Myhre Memorial Fund of Cherrydale United Methodist Church, Arlington, Virginia 22207.

TWELVE CHRISTMAS SONGS

Ernest K. Emurian

Cherrydale Publications, 3701 Lorcom Lane, Arlington, Va. 22207.

THE PLEDGE OF ALLEGIANCE

Ernest Emurian

This musical setting incorporates themes from six well-known American patriotic songs, in this order: Yankee Doodle; America The Beautiful; The Star Spangled Banner; America; The Battle Hymn of the Republic; Dixie.

VIRGINIA IS FOR LOVERS

Words and Music by Ernest K. Emurian

Cherrydale Methodist Church, 3701 Lorcom Lane, Arlington, Va. 22207.

LOOR SURDEE KHOSKUH (pb) IM SURDEE KEERKUH (pb)

Jirair Grigorian

A collection of inspiring poetry, in Armenian.

THE ARMENIANS \$8.50

Sirarpie Der Nersessian

In this book, Professor Der Nersessian traces the history of the Armenians up to the capture of Ani by the Seljuks in 1064, adding a further chapter on the kingdom of Cilicia. She also devotes chapters to social organization, religion, literature and learning, architecture, sculpture and painting.

SACRED MUSIC RECORD (Donation)

Vahe A. Berberian

(As First Presented in St. Paul's Lutheran Church, Washington, D.C.)

Side 1: The Lord's Prayer

This new musical setting expresses reverently the composer's Christian faith and provides an excellent medium for choral or congregational worship.

Side 2: My Lord My Lord I Love You This is a thanksgiving song, and is an expression of gratitude to God for His healing and sustaining love.

AMAA FUNDER **CELEBRATES HER** NINETY-SECOND BIRTHDAY



The 92nd birthday of Mrs. Aghavni Kabakjian was celebrated at a fellowship luncheon given by her children, following Church services on March 14, 1976, to which the entire congregation was invited. Mrs. Kabakjian has had 6 children, 20 grandchildren, and 20 great-grandchildren, and she was delighted that so many of them were able to come and celebrate her birthday with her. Rev. Doghramji expressed his feelings and those of the congregation when he congratulated her for her birthday and for the years of faithful attendance and service to her church. Her Christian upbringing was the pattern for her own home, and all of her children were part of the Church family throughout their lives.

Mrs. Kabakjian, who is a charter member of the Church, responded after cutting the cake, and said her services to the Church in years past were a great joy to her.

Sincere congratulations to Mrs. Ka--bakjian, a beloved member of our Association.

Armenian Missionary Association Projects Return Reply Form

My che	eck or money order for \$	is enclosed for the project listed below		
My Name	184			
Street				
	State	Zip		
City	an State			
	I'M IN	TERESTED IN:		
		□ SOUTH AMERICAN MISSION\$		
AEU-NA ONE MILLION DOLL	AR CAMPAIGN	INSTITUTE FOR THE ARMENIAN BLIND AND DEAF		
- Iti- Compoint Wi	II on a lone way to	The ANAAA represents the Institute and transmits		
trengthen our Churches		u 1tions to the Institute Feel free to use our channel 5		
		ACHAREGIAN (MAHSHIGIAN) MISSION TO IKAN		
	n-civil-strile status,	o missionary to Iran needs greater assistance for		
\$250 000 are required		t Conday School Daily Vacation Bible School,		
☐ ISTANBUL YOUTH HOME	f Turkey are taught	Clairting Endeavor Youth Work and Evangensin		
	Santity	in camps in Tehran and surroundings		
		CHILD EVANGELISM		
their Christian heritage and national 10 HIGH AND 40 ELEMENTAL	re-I ehanon-civil-	Your donations for this purpose may be marked for		
To put these schools back on their p	no received no	the following:		
strife level, and to assist leachers wi	for \$500,000\$	☐ Mrs. Hasmig (Donabedian) Collier, Beirut\$		
□ TRAINING OF THEOLOGICAL	L STUDENTS	☐ Mrs. Hasmig (Donabedian) Collid, Collid, Collid, Collid, Christian Endeavor Union, Kchag, Lebanon		
TRAINING OF THEOLOGICAL Scholarship provisions will bring greater than the scholarship provisions will bring greater than the scholarship provisions will bring greater than the scholarship provisions will be scholarship be scholarship provisions will be scholarship be schola	at spiritual returns\$. v C t Two		
Scholarship provisions will bring great RECRUITMENT OF MINISTE	RIAL CANDIDATES	and Isfahan, Iran The Rev. Krikor Demirjian, Athens, Greece S		
		☐ Mr. and Mrs. George Manoukian, Beirut, Lebanon \$		
RECRUITMENT OF MINISTERIAL The Executive Director will be going on a recruiting tour soon. Contributions to the cost of the program and		☐ Mr. and Mrs. George Mandukian, Bender Beodress ☐ ADULT EVANGELISM		
scholarships are being called for		in the preaching of the USDELIII		
LUNCH FOR CHILDREN	111	Without such encouragement, an or		
	Iren are carried out			
Lunch arrangements for needy clinc in Turkey, Lebanon, Syria, Greece a	nd Iran. Help needed. 5			
Cdu children e	xists in Turkey,			
Lebanon, Syria, Greece, and Iran.	Let us use these	To Warning Cormanian C Amanus Mission, Levanon		
opportunities for the upbuilding of y	outh	Rev. Yesayi Sarinazian Statakia Mission, Syria\$		
		PURICATIONS		
- 1- and made to the A	MAA to assist	□ BOOKS\$		
		BOOKS S		
haln them please		☐ AMAA News, Paramus, N.J		
☐ RELIEF FOR LEBANON				
□Р	lease open an Endowment Fund	per terms of letter enclosed \$		
□ P (Mir	lease add to my existing Endown imum \$25.00)	ment Fund\$		
□ I WOULD LIKE TO HAVE MY ADDED TO YOUR MAILING	NAME AND ADDRESS G LIST	☐ MY ADDRESS HAS CHANGED. MY CORRECT ADDRESS IS FOLLOWS: (Please include old address label) Name		
Name				
		Street		
Street	The state of the s	CityStateZip		
		(111)		

ARMENIAN MISSIONARY ASSOCIATION 140 Forest Avenue

PARAMUS, N. J. 07652 RETURN POSTAGE GUARANTEED Non-Profit Org. US POSTAGE PAID Paramus, N. J. Permit No. 55



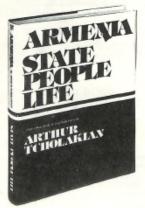
HR JACK TOROSIAN 666 WEST 2077H ST HEW YORK NY 10034

This most creative-classic production, ARMENIA: STATE/PEOPLE/LIFE, is a monumental achievement; an excellent artistic and literary document: a unique and unprecedented contribution to all mankind.

It presents in depth, a panorama of the rich Armenian heritage, history, religion and cultur. We shall personally and most proudly welcome this very precious publication, and whole-heartedly recommend this volume, to all Armenians, their families and friends.

G.H. Chopouriar

Editor: AMAA News



Armenian Mis 140 Forest Av Paramus, N.J		America	
Please send m at \$30.00 each	ecopies of ARMI . Postage and handling	ENIA/STATE/PEOPL 75¢/Insurance (if des	E/LIFE sired) additional 75¢
Enclosed is m Armenian Mis	y check for \$sionary Association of	payable to: America	
Please forwar	d enclosed order to:		
Name			
Address			
		Zip	

The additional copies for your friends can be sent directly from our warehouse, only if you furnish us with their name and address. Order your copy now and it will be delivered within 5 days. (For U.S. and Canada only.)